

## বাংলাদেশ ও গ্রীসের মধ্যে স্বাক্ষরিত সমরোতা স্মারক অনুযায়ী গ্রীসে বসবাসরত অনিয়মিত বাংলাদেশীদের নিয়মিতকরণ বিষয়ে

### বিশেষ বিজ্ঞপ্তি-০২

বাংলাদেশ ও গ্রীসের মধ্যে অভিবাসন বিষয়ে স্বাক্ষরিত সমরোতা স্মারক এর বাস্তবায়ন বিষয়ে সকলের অবগতির জন্য জানানো যাচ্ছে যে, আগামী সেপ্টেম্বর ২০২২ হতে গ্রীসে বসবাসরত অনিয়মিত বাংলাদেশীদের নিয়মিতকরণ এর কার্যক্রম গ্রীক সরকার ঘোষিত একটি অনলাইন ফ্লাটফর্মে শুরু হবে।

এই অনলাইন ফ্লাটফর্মে আবেদনের জন্য আগ্রহী সকল বাংলাদেশী নাগরিককে দৃতাবাসে নাম নিবন্ধন করতে হবে এবং নিজ নিজ পাসপোর্টের অনুলিপি দৃতাবাস হতে সত্যায়িত করতে হবে। তাই, আগামী সেপ্টেম্বর মাসে নিয়মিত হতে ইচ্ছুক সকলকে ১) দুই বছরের বেশী মেয়াদ সম্পন্ন পাসপোর্ট, ২) নিজ নামে নিবন্ধিত মোবাইল নম্বর, ৩) সক্রিয় ইমেইল আইডি এবং ৪) ৯ ফেব্রুয়ারী ২০২২ এর আগে গ্রীসে অবস্থানের প্রমানকসহ অতিসত্ত্বর দৃতাবাসে এসে তাদের নাম নিবন্ধন ও পাসপোর্ট সত্যায়িত করার অনুরোধ জানানো যাচ্ছে। উল্লেখ্য, নিয়মিত হওয়ার জন্য ২ বছরের বেশী মেয়াদ সম্পন্ন পাসপোর্ট, ৯ ফেব্রুয়ারী ২০২২ এর পূর্বে গ্রীসে আসার প্রমানক এবং সম্ভাব্য চাকুরীদাতা কৃত্ক [gov.gr \(online\)](http://gov.gr) প্লাটফর্মের মাধ্যমে প্রদত্ত চাকুরীর নিশ্চয়তা পত্র ছাড়াও অনলাইন আবেদনের পূর্বে নির্ধারিত ফি (প্রসেসিং ফি ৭৫ ইউরো এবং রেসিডেন্স কার্ড ফি ১৬ ইউরো) প্রদান, দৃতাবাস হতে পাসপোর্টের সত্যায়িত কপি সংগ্রহ এবং দৃতাবাসে বাধ্যতামূলক নাম নিবন্ধন করতে হবে।

০৯ ফেব্রুয়ারী ২০২২ তারিখ (চুক্তি স্বাক্ষরের দিন) বা এর আগে থেকে গ্রীসে বসবাস করছিলেন তার প্রমানক হিসেবে, ০৯ ফেব্রুয়ারী ২০২২ এর পূর্বে (ক) গ্রীসে বাংলাদেশ দৃতাবাস হতে ইস্যুকৃত পাসপোর্ট (খ) গ্রীসে বাংলাদেশ দৃতাবাস হতে পাসপোর্টের আবেদনের রিসিট কপি (গ) গ্রীসে বাংলাদেশ দৃতাবাস হতে ইস্যুকৃত বিভিন্ন সার্টিফিকেট বা অন্যান্য রেকর্ড (ঘ) গ্রীসে বাংলাদেশ দৃতাবাস হতে ইস্যুকৃত জন্ম নিবন্ধন সনদ (ঙ) গ্রীসে অবস্থানের অন্যান্য রেকর্ডপত্র, যদি থাকে (আফিম/আমকা/ভ্যাক্সিনেশন কার্ড/পুলিশ রিপোর্ট/নিজ নামে ক্রয়কৃত মোবাইল সিম কার্ড এর তথ্য/নিজ নামের ব্যাংক একাউন্ট এর তথ্য/হাসপাতালের চিকিৎসাপত্র/কোর্টের আদেশপত্র/টাকা পাঠানোর প্রমানপত্র/আন্তর্জাতিক সুরক্ষা সংক্রান্ত রেকর্ডপত্র) ইত্যাদির যেকোন একটি দাখিল করা যাবে।

সেই সাথে, প্রবাসী বাংলাদেশীদের কোন ধরনের দালাল বা প্রতারক চক্রের বিভাস্তি মূলক প্রচারনা ও প্ররোচনায় পড়ে প্রতারিত না হবার জন্য সর্তক থাকার অনুরোধ জানানো যাচ্ছে। দৃতাবাস অচিরেই নিয়মিতকরনের আবেদনের পূর্ণ প্রক্রিয়া বিজ্ঞপ্তির মাধ্যমে জানিয়ে দিবে।

**সকলের অবগতির জন্য জনস্বার্থে এই বিজ্ঞপ্তি প্রচার করা হলো।**

তৃতীয় আগস্ট ২০২২



বাংলাদেশ দৃতাবাস, এথেন্স  
Bangladesh Embassy, Athens



*Embassy of the People's Republic  
of Bangladesh  
Athens*



**বাংলাদেশ এবং গ্রিসের মধ্যে স্বাক্ষরিত সমরোতা স্মারক অনুযায়ী গ্রিসে নতুন কর্মসংস্থান এবং  
অনিয়মিত বাংলাদেশীদের নিয়মিতকরন বিষয়ে বিশেষ বিজ্ঞপ্তি:**

বাংলাদেশ এবং গ্রিসের মধ্যে স্বাক্ষরিত জনশক্তি রপ্তানি এবং অনিয়মিত বাংলাদেশীদের নিয়মিতকরন বিষয়ক সমরোতা স্মারকটি গত ২২ জুলাই ২০২২ তারিখে গ্রীক পার্লামেন্ট কর্তৃক অনুমোদিত হয়ে আইন নথির ৪৯৫৯ হিসাবে প্রকাশিত হয়েছে। সমরোতা স্মারকটি বাস্তবায়িত হলে গ্রিসে বাংলাদেশীদের স্বার্থ সংরক্ষিত হবে, মানসম্মত জীবন ঘাপন ও ন্যায্য বেতন ভাতাদি প্রাপ্যতা নিশ্চিত হবে এবং বাংলাদেশ হতে নতুন কর্মীরা নিরাপদে গ্রিসে এসে বৈধভাবে কাজ করতে পারবে, মানবপাচারকারী ও দালাল দৌরাত্ম বন্ধ হবে।

সম্প্রতি সমরোতা স্মারকটির বাস্তবায়ন বিষয়ে উত্থাপিত বিভিন্ন জিজ্ঞাসার প্রেক্ষিতে সংশ্লিষ্ট সকলের অবগতির জন্য নিম্নলিখিত বিষয়গুলো জানানো যাচ্ছে:

১) এই চুক্তি অনুযায়ী গ্রিসে অনিয়মিতভাবে বসবাসরত ১৫ হাজারেরও বেশি বাংলাদেশীকে নিয়মিতকরণ করা হবে। নিয়মিতকরণের এই প্রক্রিয়াটি অত্যান্ত স্বচ্ছভাবে একটি অনলাইন প্লাটফর্মে সংঘটিত হবে বিধায় এতে কোন এজেন্সির সহায়তার প্রয়োজন হবে না। এছাড়া প্রয়োজনে দৃতাবাস হতেও অনলাইন প্লাটফর্মে আবেদনের জন্য সহায়তা প্রদান করা হবে। একজন অনিয়মিতভাবে বসবাসরত বাংলাদেশী নাগরিককে এই প্রক্রিয়ায় আবেদন করার জন্য দৃতাবাস/ DIP হতে গৃহীত পাসপোর্ট (অত্যন্ত দুই বছরের মেয়াদ থাকতে হবে), ২০২২ সালের ৯ই ফেব্রুয়ারির আগে গ্রিসে বসবাসের কোন প্রামাণ্য দলিল এবং একজন সন্তান্য চাকরিদাতার নিকট হতে নিয়মিতকরণের পর চাকরি দেয়া হবে মর্মে একটি নিশ্চয়তা পত্র থাকতে হবে। এই তিনটি প্রমাণক দলিল অনলাইন প্লাটফর্মে রেজিস্ট্রেশনের সময় দার্থী করতে হবে। যেহেতু আইনটিতে নিয়মিতকরণের জন্য কোন নির্দিষ্ট খাতের উল্লেখ নেই তাই যেকোনো খাতেই চাকরির নিশ্চয়তাপত্র গ্রহণযোগ্য হবে বলে প্রতীয়মান হয়।

২) অনলাইন প্লাটফর্মে আবেদন গ্রহনের তারিখ, আবেদনের প্রক্রিয়া এবং ফির পরিমাণ অংশেই গ্রীক কর্তৃপক্ষ কর্তৃক জানানো হবে। এছাড়া, এই আইন অনুযায়ী অনিয়মিতদের বৈধতা দেয়ার লক্ষ্যে ৫ বছর মেয়াদি অস্থায়ী রেসিডেন্স পারমিটের ধরন এবং এ সংক্রান্ত বিস্তারিত বিষয়াবলী গ্রিক অভিবাসন ও আশ্রয়ন বিষয়ক মন্ত্রণালয়ের সাথে আলোচনাপূর্বক জানানো হবে।

৩) যেহেতু আইনটি কার্যকর হওয়ার ৬ মাসের মধ্যেই অনিয়মিতদের অনলাইন প্লাটফর্মে আবেদন সম্পন্ন করতে হবে (সময়সীমা বৃদ্ধির সুযোগ ও সন্তানের রয়েছে যদিও), তাই সংশ্লিষ্ট সকলকে দৃতাবাস হতে যথাসন্তুষ্ট দ্রুত পাসপোর্ট সংগ্রহ (যাদের পাসপোর্ট নেই বা মেয়াদ দুই বছরের কম), ০৯ ফেব্রুয়ারি ২০২২ এর পূর্বে গ্রিসে অবস্থানের প্রমাণক দলিল এবং একজন সন্তান্য চাকরিদাতার কাছ থেকে চাকরির নিশ্চয়তা পত্র সংগ্রহের অনুরোধ জানানো যাচ্ছে। প্রবাসীদের সুবিধার্থে চাকরির নিশ্চয়তা পত্রের একটি ফরম্যাট গ্রিক কর্তৃপক্ষের সঙ্গে আলোচনাপূর্বক যথাসময়ে প্রকাশ করা হবে।

৪) এই প্রক্রিয়ায় নিয়মিতকরণের সাথে ২০১৪ সালের অভিবাসন ও আশ্রয়ণ আইনের আওতায় ৭ বছরের বৈধতা দানের প্রক্রিয়ার কোন সম্পর্ক নেই। যারা ২০১৪ সালের অভিবাসন ও আশ্রয়ণ আইনের আওতায় গ্রিসে ৭ বছরের বেশি বসবাসের ফলে বৈধতা লাভের উপযুক্ত তারা সেই অনুযায়ী আবেদন করবেন। ২০১৪ সালের আইনটি ঘতনিন কার্যকর থাকবে ততদিন বাংলাদেশীরাও এই সুযোগ পাবেন।

৫) এছাড়া, এই সমরোতা স্মারকের কল্যাণে প্রতিবছর ৪০০০ বাংলাদেশীর জন্য গ্রিসের কৃষিখাতসহ অন্যান্য খাতে কর্মসংস্থানের সুযোগ তৈরি হয়েছে। এর ফলে বাংলাদেশী শ্রমিকরা পাঁচ বছর মেয়াদি অস্থায়ী ভিসায় গ্রিসে আসবেন এবং প্রতি নয় মাস কাজের পর তিন মাসের জন্য ছাটিতে বাংলাদেশ যেতে পারবেন। এই ভিসা নবায়নযোগ্য। এই ভিসার আবেদন প্রক্রিয়া এবং প্রয়োজনীয় কাগজপত্র (পাসপোর্ট, কাজের চুক্তি পত্র, স্বাস্থ্য বীমা ইত্যাদি), ও ফির পরিমানসহ পুর্ণাঙ্গ নির্দেশনা পরবর্তীতে জানানো হবে। এই প্রক্রিয়ায় কৃষি শ্রমিক নিয়োগ সরকারী ব্যবস্থাপনায় হবে নাকি বেসরকারি রিক্রুটিং এজেন্সির মাধ্যমে হবে তা এখনো চূড়ান্ত না হওয়ায় আগ্রহি আবেদনকারীদের পুর্ণাঙ্গ নির্দেশনা না আসা পর্যন্ত ধৈর্য সহকারে অপেক্ষা করার জন্য অনুরোধ জানানো যাচ্ছে।

এমতাবস্তায়, সংশ্লিষ্ট সকলকে এই বিষয়ে বিভিন্ন ধরনের বিভ্রান্তিমূলক প্রচারণা এবং প্রতারক চক্রের প্রয়োচনার বিষয়ে সতর্ক থাকার আহ্বান জানানো হচ্ছে।

119, Marathonodromon Street, 154 52 Palaio Psychiko, Athens, Greece

Tel.: +30 210 6720 250, Fax: +30 210 6754 513

[mission.athens@mofa.gov.bd](mailto:mission.athens@mofa.gov.bd), [www.bdembassy.gr](http://www.bdembassy.gr)

